

Contenido de este número:

- Desde el escritorio del editor 2
- EXPO 2008 2
- Reporte del DG 3
- Red Global & Vivienda 4
- Noticias de la ONU/OIT 5
- Investigación & Liderazgo en microseguros 6
- NICS & Uniones Crediticias 7
- Europa & América RSC/300 en des. 8
- América & África NICS/Género 9
- RU, Asia-Pacífico & Fortune 100 10
- 300 Globales 11
- Entrevista con Trent Bartlett 2007 12
- Entrevista cont. 13
- Noticias de Miembros 14
- Comunicaciones 15
- Calendario 16

Editor:

Garry Cronan
cronan@ica.coop

Editores Asociados:

Suzanne Henderson
 Melina Morrison

www.ica.coop

Conectándose a la Red Global



Las cooperativas necesitan de conectarse a la red global y la ACI puede abrir esa puerta; esto fue el mensaje a los cooperadores en el último seminario en Sydney Australia, sobre los beneficios de conectarse al amplio mundo cooperativo.

Gun-Britt Mårtensson, miembro de la Junta de la ACI, Trent Bartlett, Presidenta de Capricorn Society (el único miembro cooperativo de la ACI en Australia) y Peter Gates, Presidente de The Mercury Centre, una cooperativa que construye empresas colaboradoras a través de la consultoría, consejos, investigación y entrenamiento, discutieron las ventajas de conectarse al movimiento cooperativo mundial a través de la membresía de la ACI. El seminario, organizado por la Federación Cooperativa de NSW, fue realizado el 18 de febrero durante la visita de la señora Mårtensson a Australia para el [Simposio "Vivir de forma cooperativa"](#).

Helen McCall, Presidenta de la Federación dijo, "Existen muchas cooperativas alrededor del mundo que tienen ideas y que pueden ofrecer

asistencia y oportunidades de intercambio. Estamos interesados en ayudar al sector [australiano] para que vean que son parte de un gran y exitoso movimiento internacional.

Los retos del sector cooperativo australiano (geográficos y de aislamiento comercial, una comunidad cooperativa fracturada y la necesidad de alcanzar nuevas oportunidades globales) subraya la importancia del proceso actual de reestructuración de la ACI. El 2008 es un año emocionante ya que este trabajo se aproxima a su conclusión. Atención al valor agregado y a la imparcialidad en las boletas de suscripción han sido algunos de los cambios propuestos para la membresía de la ACI que serán bienvenidos — para el beneficio de cooperativas en todos los lados, para un grupo fuerte y representativo.

(Cont. página 4)



Gun-Britt Mårtensson
 en Australia

Miriam Margleez explora los beneficios de la membresía de la ACI



No se olvide del DIM

Investing in Decent Work for women:
Not just right, but smart!



INTERNATIONAL WOMEN'S DAY
 8 MARCH 2008

Desde el escritorio del editor



Garry Cronan
editor

Asegúrese de no perder las noticias semanales, comentando sobre todas las últimas noticias y ediciones cooperando reportadas en "icanews"

www.icanews.coop

Bienvenidos a la edición número sesenta del Boletín de la ACI.

Este Boletín tiene un decidido sentimiento australiano. Cubrimos la visita del miembro de la Junta de la ACI, Gun-Britt Mårtensson a mi ciudad natal, Sydney.

Una de las cosas que claramente se destaca de nuestros reportes de su visita es el verdadero valor que el movimiento australiano ve en la membresía de la ACI. En nuestra entrevista especial, Trent Bartlett expone un punto sobre haber asistido a la Asamblea General de la ACI del 2005 — "el impacto de ver tantas personas de tantos países y escucharlos a todos hablar sobre cooperativas de una forma tan apasionante y positiva, realmente me impactó".

Yo creo que lo que está siendo expresado ahí no es una imagen aislada. Muchos miembros de la ACI valoran grandemente la oportunidad que tienen de reunirse con otros movimientos nacionales y compartir experiencias. Es uno de los valores reales de la membresía!

En esta edición también, el DG, Iain Macdonald se enfoca en el largo camino de "reestructuración" que se espera que termine en nuestra Asamblea General especial en Roma este año.

Entre otros ítems en esta edición hay reportes sobre varias actividades de la ONU y la OIT, además de nuestras noticias regionales, sectoriales y temáticas.

También me gustaría mencio-

Pare la prensa ... DIC 2008

El Comité para la Promoción y el Avance de las Cooperativas (COPAC) ha anunciado que el tema para el Día Internacional del Cooperativismo del 2008 es: "Confrontando el Cambio Climático a través de Empresas Cooperativas".

El DIC será celebrado el 5 de julio 2008. Más información próximamente disponible en la [página Web de COPAC](#).

nar que un nuevo servicio de "noticias" semanales ha sido lanzado en icanews.coop así que toma la oportunidad de visitarlo si puede

Como es usual, sus ideas o comentarios son bienvenidos. [Garry Cronan](#)

EXPO 2008



Feria Cooperativa Mundial—EXPO ACI 2008

La feria de negocios más grande del mundo cooperativo se realizará en Lisboa Portugal, 23-25 octubre en el Pabellón Internacional de FIL.



Más de 2,000 cuartos de hoteles acomodarán a 15,000 visitantes y compradores anticipados desde todo el mundo.

Cubriendo más de 10,000 metros cuadrados, "La Feria Cooperativa Mundial mostrará el comercio de los productos y servicios cooperativos, y facilitará las conexiones internacionales de negocios," dijo Luiz Branco, el presidente de la Feria.

EXPO ACI 2008 reunirá a las cooperativas más importantes del mundo "bajo el mismo techo". Está diseñada para promover el movimiento cooperativo a compradores calificados con el fin de incrementar los niveles de exportación.

"También tenemos un gran foro de negocios— *Programa de Compradores*, para los principales compradores del mundo que invierten más de cinco millones al año en productos o servicios coope-

rativos, más un programa de negocios inter-cooperativos," dijo Branco.

Un tercio del espacio de exhibición ya ha sido reservado, demostrando así que la EXPO ACI 2008 será una herramienta poderosa de negocios y marketing con características únicas.

Branco anima a las cooperativas de reservar ahora para asegurar su participación en la feria de negocios cooperativos más grande del mundo.

Para más información sobre la EXPO ACI 2008, por favor contacte [Luiz Branco](mailto:luizbranco@icaexpo.coop) luizbranco@icaexpo.coop

Tel: +351 30 992 3391

La reestructuración se asienta en nueva era para la ACI

El Director-General de la ACI, Iain Macdonald, reporta sobre un largo pero apremiado ejercicio de reestructuración. Con la conclusión del proceso ahora en la mira, una nueva era para la ACI está a la espera.

Tengo el placer de decir que el 2008 ve la continuación del movimiento, lento pero seguro, de la ACI hacia la reestructuración. La reunión de la Junta en diciembre aceptó que nuestra estrategia y nuestro corto presupuesto fuera manejado para este año únicamente y, siguiendo la decisión de la Asamblea General extraordinaria en junio, empezaremos a preparar el plan estratégico completo de cuatro años que comenzará en enero del 2009, conjuntamente con la nueva estructura. Todo suena muy simple, cierto?

De hecho, parece que las propuestas de reestructuración han tomado lugar desde siempre pero nos estamos acercando a la conclusión. A inicios de abril, la Junta se reunirá en Washington, para considerar el reporte final y las recomendaciones del Grupo de Trabajo de Reestructuración, siguiendo el cumplimiento del proceso de consultoría.

Gracias al tremendo trabajo de nuestros colegas en Desjardins, creo que la Junta y la Asamblea General extraordinaria, que se realizará en Roma el 5-6 de junio, reconocerá el gran progreso que se ha realizado. Este ejercicio ha vencido a muchos intentos de cambio en los últimos veinte años. Utilizando la membresía como un indicador clave para criterios de suscripción ha indudablemente traído ese nivel evasivo de igualdad. Por supuesto se requiere algo de trabajo pero estoy seguro de que se verá como un gran mejoramiento en las prácticas actuales.

En una nota más filosófica, encuentro que la burocracia está muy orientada estos días a terminologías capitalistas o militantes como “estrategia, metas y liderazgo”. Bastante des-cooperativo! No deberíamos en realidad estas hablando sobre, “planeamiento, propósito, promoción y perfil”? Reconozco la necesidad de planeamiento serio pero algunas veces pienso que es obstaculiza-

do por imitar el lenguaje y los métodos del sistema que retamos.

En el 2007 vimos, nuevamente, un número de ejemplos de empresas capitalistas fracasadas, ni más ni menos la Northern Rock en el RU —una empresa desmutualizada! Bancos tradicionales y otras instituciones financieras siempre están felices de destacar cuando una cooperativa fracasa, y usualmente lo atribuyen al modelo ‘antiguo’ que las coops les representa.

Cuando una empresa como Northern Rock fracasa, la culpa usualmente se le atribuye a una mala gestión, un mercado financiero difícil o hasta al gobierno. Nunca al propio capitalismo! Y esto en tiempos que gobiernos y organizaciones internacionales post Enron generalmente reconocen que los valores y los principios acogidos por el movimiento cooperativo son los que los negocios generalmente deberían de seguir. En cooperación!

Reporte DG



Iain Macdonald
director-general

“No deberíamos en realidad estas hablando sobre, “planeamiento, propósito, promoción y perfil”?”

Lea los reportes mensuales anteriores del DG
www.ica.coop/directorpage/

La ONU ve hacia el Año Internacional de las Cooperativas

La ONU comenzará una encuesta sobre el deseo y la posibilidad de declarar un Año Internacional de las Cooperativas de la ONU, para hacer surgir conciencia sobre la forma cooperativa de las empresas y la contribución significativa de las coops hacia el desarrollo económico y social.

Durante la sesión número 62 a finales del 2007, la Asamblea General de la ONU discutió el

reporte del Secretario-General sobre las cooperativas y decidió que un ‘año internacional’ podría llevar el ímpetu para cambios en políticas y legislaciones para brindar entornos más permisivos y una plataforma para incrementar el perfil de la empresa cooperativa.

La Resolución de la ONU A/RES/62/128 presentada por 46 países, llama a la ONU a “Considerar maneras efectivas para incrementar la conciencia

pública sobre el impacto socioeconómico en general de las cooperativas incluyendo el deseo y la posibilidad de declarar un Año Internacional de las Cooperativas”. La ACI, a través del Comité de Promoción y el Avance de las Cooperativas (COPAC) trabajará con el secretariado de la ONU en Nueva York para retomar la encuesta y definir acciones para construir reconocimiento para las cooperativas.

Noticias ONU

Más información, contacte [Maria Elena Chavez Hertig](mailto:maria.elena.chavez@ica.coop): chavez@ica.coop



Artículo



Peter Gates, Presidente The Mercury



Conectándose a la red global (cont.)

La ACI, como fuente de inspiración y un agente para el cambio, fue un tema en las presentaciones del seminario en Sydney. Trent Bartlett recapituló su primera Asamblea General de la ACI en Cartagena en el 2005. “La ACI es como la ONU de las cooperativas y fue una experiencia conmovedora ver todas las naciones representadas en la ceremonia de apertura — pero una gran desilusión que Australia no estaba entre ellos. Nuestra [Capricorn] invitación a hablar a la AG vino a través de nuestra relación con [jefe de comunicaciones de la ACI] Garry Cronan y rápidamente se me volvió claro que teníamos que ser parte de esta gran red mundial. Me comprometí con Capricorn que seríamos un miembro de la ACI.”

Capricorn se está expandien-

do hacia el RU y Trent dijo que la ACI ha ayudado a guiar esta expansión; “A través de la red, apertura de puertas, ofrecimiento de guía y experiencia.”

Peter Gates dijo que durante casi 20 años como director de una de las uniones crediticias más grandes de Australia, fue el conectarse a una red global que le mostró lo que se podía lograr si se trabajaba conjuntamente: “Mi primera conferencia internacional fue el Foro del Consejo Mundial de Uniones Crediticias en Cork, Irlanda en 1994. Pero fue otro viaje casual a Tailandia en camino a Europa que me enseñó como las coops son una manera de resolver los problemas de las personas.

“Estuvimos en Tailandia para

encontrarnos con varias cooperativas y uniones crediticias y nos llevaron a una cooperativa de ahorro y crédito local cerca del puerto de Bangkok. Esto fue un enorme mercado de pulgas donde las personas sobrevivían con los márgenes más pequeños. Cuando el dueño quiso incrementar el alquiler causando más penuria a los arrendatarios, ellos se acercaron a la cooperativa para adueñarse del mercado. Lo hizo, y al mismo tiempo puso una [unión crediticia] sucursal en medio del mismo. Los miembros podían depositar montos tan pequeños como 20 baht al día (como un dólar australiano en ese tiempo). Fue una gran lección en como las cooperativas apoderan a la gente local y revitaliza las economías locales. “

Gun-Britt Mårtensson & Suzanne Henderson, “Simposio Vivir de Forma Cooperativa”

Coops dan respuesta a la crisis de vivienda

Vivienda

“El evento fue un llamado al movimiento cooperativo en Australia para invertir su energía colectiva y creativa en resolver las crisis de vivienda en Australia.” Suzanne Henderson, *Consortio Vivir de forma Cooperativa* y editora [CCC eNews](http://www.cccenews.com)

www.business.uts.edu.au/cacom/news/

Las cooperativas son una solución para la presión del problema social de la vivienda asequible en Australia y alrededor del mundo de acuerdo al *Consortio Vivir de forma Cooperativa*. La unión de universidades, el gobierno local y organizaciones cooperativas invitó al miembro de la Junta de la ACI, Gun-Britt Mårtensson a Australia para dirigir un discurso clave en un Simposio de 2 días que examinaba la conexión entre cooperativas y fuertes comunidades sostenibles el 13-14 de febrero. “Australia está en las manos de una crisis de vivienda,” dijo Suzanne Henderson, co-anfitriona del Simposio, “Y las cooperativas ofrecen una alternativa a las rutas (bienestar) públicas o privadas para brindar hogares.” Mårtensson le dijo a una

audiencia de casi 200 que las cooperativas de vivienda eran una forma viable de brindar viviendas más asequibles e integradas alrededor del mundo. Solamente en Suecia, 10% de la población vive en coops de vivienda. Mårtensson es la anterior presidenta de HSB, la organización cooperativa de vivienda más grande de Suecia. Como resultado de su visita, una autoridad local ha accedido a consultar la posibilidad de un plan piloto de una coop de vivienda de capital compartido en el oeste de Sydney. “Estamos profundamente agradecidos de que Gun-Britt pudo traer su riqueza de conocimiento y experiencia en la vivienda cooperativa para brindar estos resultados reales,” dijo



el Profesor Jenny Onyx, director del “Cosmopolitan Civil Societies Research Centre”, Universidad Tecnológica de Sydney. Como las cooperativas de vivienda construyen comunidades y permiten a los residentes dirigir otras necesidades críticas como el cuidado de niños, de los mayores, la vida sostenible y el aislamiento social fue un enfoque de presentaciones de más de 25 oradores. Documentos y el programa de la conferencia se encuentran en: www.mercury.org.au/lc

Cooperando fuera de la pobreza subrayada en la ONU

La ONU invitó a la ACI a participar en un panel de discusión en las oficinas principales de la ONU en Nueva York (EE.UU.) sobre: "Reducir la pobreza a través de la generación de empleos: El rol de las cooperativas".

Paul Hazen, miembro de la junta de la ACI y presidente de la Asociación Nacional de Empresas Cooperativas, remarcó como las cooperativas impactan la vida de personas alrededor del mundo, haciendo nota de cómo los participantes en el cuarto pudieron haber sido servidos, sin conocimiento, por cooperativas en los EE.UU y otros lados – por ejemplo, el jugo de naranja fue seguramente producido por agricultores cooperativos como Sunkist; tal vez habían leído un artículo en el New York Times, brindado por la cooperativa de noticias, Associated Press; o tal vez han comprando café en Starbucks

producido por una cooperativa de comercio justo; y para aquellos que vivían en Manhattan, había una posibilidad del 50% que vivían en viviendas cooperativas.

Las coops ofrecen un modelo de empresa que permite a mucha gente mejorar su vida en países en desarrollo e industrializados. Hazen brindó ejemplos de personas cooperando fuera de la pobreza en regiones desde Cote d'Ivoire, Costa Rica, Timor del Este e India hasta Sur África, Vietnam y los EE.UU. La capacidad de las coops de generar empleo fue incrementando su reconocimiento por parte de fundaciones como la Fundación Gates, Chevron y Starbucks.

Un proyecto, apoyado por la Fundación Gates, ayudará a 50,000 agricultores de algodón en Mozambique a

incrementar su producción a través de empresas cooperativas. Creará 15,000 trabajos sostenibles y casi un tercio serán empleos para mujeres.

El panel, realizado en conjunto con la Sesión 46 de la Comisión para el Desarrollo Social, fue presidido por el Embajador y Representante Permanente de Mongolia para la ONU, Mme. Enkhtsetseg Ochir. Panelistas incluyeron Profesor Johnston Birchall, Stirling University (RU), María Elena Chavez Hertig, representando la Rama Cooperativa de la OIT y Tadesse Meskela, gerente general, Unión Cooperativa de Agricultores de Café de Oromia (Etiopia). Meskela dijo que el apoyo recibido por la ACI y la OIT había hecho posible el crecimiento de la coop y la había convertido en un proveedor exitoso de más de USD 13 millones en café del comercio justo.

Noticias de la ONU & OIT



Las presentaciones estarán disponibles pronto. Contacte [Maria Elena Chavez Hertig](mailto:chavez@ica.coop): chavez@ica.coop

Para más información sobre cursos de capacitación de la OIT contacte [ILO ITC](mailto:sme@itcilo.org) a: sme@itcilo.org.

Curso de la OIT apunta a políticas & legislación

El Centro de Capacitación de la OIT realizará un curso sobre políticas y legislación cooperativa en Turín, Italia el 8-12 de diciembre 2008. El curso incluye comparaciones de políticas cooperativas nacionales y políticas y leyes cooperativas con la nue-

va *Recomendación de la OIT No. 193* sobre la Promoción de las Cooperativas; el diseño de una estrategia para reformar y/o actualizar políticas cooperativas nacionales, al igual que leyes con base en la *Recomendación 193*. Está diseñado

para representantes del sector gubernamental y cooperativo además de profesionales privados aconsejando a gobiernos sobre políticas y legislación cooperativa.

Las cooperativas permiten, dice la ACI

La reciente adoptada *Convención de las Naciones Unidas sobre el Derecho de las Personas con Discapacidades* y su *Protocolo Opcional* denota específicamente el rol de las cooperativas en brindar empleo para las personas con discapacidad (Artículo 27 f). La OIT reporta: "El *Derecho a Trabajo Decente para Personas con Discapacidades*" reitera el potencial de esas empresas sociales. Para ayudar la implementación

de la Convención, la ACI ha sugerido brindar herramientas actuales para promover las coops para las personas con discapacidad, construyendo sobre trabajo ya realizado incluyendo el *Manual sobre Cooperativas para las Personas con Discapacidad del 1993*.

La ACI subrayó el rol que las cooperativas juegan en brindar acceso a buen empleo para las personas con

discapacidad, en las celebraciones inaugurales del *Día Internacional de las Personas con Discapacidades* en la OIT el 3 de diciembre del 2007. A pesar de un progreso significativo en los últimos años, la ACI dijo que nuevos esfuerzos son necesarios para romper las barreras que impiden a millones de personas de contribuir al crecimiento económico de sus comunidades. www.un.org/disabilities/



ACI Investigación

Lou Hammond Ketilson, Presidenta del Comité de Investigación Cooperativa de la ACI en la AG del año pasado.



La Conferencia de Investigación de la ACI 2008 a

Cooperativas bajo la mira

ser realizada en Riva del Garda, Trento Italia el 16-18 de octubre, se enfocará en cuatro temas:

1. Contribuciones recientes de las ciencias humanas al entendimiento y la explicación de las cooperativas.
2. El rol de las coops en países en desarrollo y transformación.

3. Preocupación de las cooperativas y las empresas sociales hacia la comunidad.
4. Responsabilidad social cooperativa y contabilidad social.

La fecha límite para la entrega es el 31 de marzo 2008. Propuestas a : ica2008@issan.info. Más información: www.ica.coop/icaccr/2008icaresearchconfere

Seguros

Llamado para propuestas de sesión—Conferencia de Microseguros

La 4a Conferencia Internacional de Microseguros será realizada en Cartagena Colombia el 5-7 de noviembre del 2008, auspiciada conjuntamente por el Grupo Consultivo para Asistir a los Pobres (CGAP), el Grupo de Trabajo sobre Microseguros, la Re Fundación y Fasecolda de Munich.

Alrededor de 300 representantes de organizaciones internacionales, ONGs empresas comerciales de

seguros y creadores de políticas, discutirán el reto de los microseguros. Los organizadores de la conferencia están solicitando propuestas sobre los temas de :

1. Tecnología diseñada para hacer los microseguros viables.
2. Construcción de capacidad de individuos e instituciones, incluyendo el entendimiento

financiero del mercado meta.

3. Regulación, supervisión, y temas de políticas que permitan un ambiente para los microseguros.
4. Productos innovadores y canales de distribución para realizar el acceso inclusivo a los microseguros.

Para presentar propuestas ver: www.microinsuranceconference2008.org

La ICMIF se enfoca en el microseguro

La Federación Internacional de Seguros Cooperativos y Mutuales está conciente de que muchas personas, ricas o pobres, están indispuestas a adquirir seguros porque no quieren pensar sobre pérdida, enfermedad o muerte. Consecuentemente, la promoción de microseguros requiere técnicas de mercadeo social conjun-

tamente con educación financiera para cambiar la actitud del mercado meta.

La ICMIF está trabajando en una serie de documentos cortos llamados *Microseguros en Enfoque*. Las primeras cuatro, de una serie de doce documentos, incluyen: *Mercadeo: Promocionando Seguros*

para los Pobres, *Diseño de Productos y gestión de Riesgos de Seguros*, *Colección Premium: Minimizando el Costo de Transacción y Maximizando el Servicio al Cliente*, y *Estrategias para la Sostenibilidad*.

Más información: john@icmif.org

Banco Mundial apoya las coops

opciones para productores para organizar y mejorar su forma de vida. El reporte destaca que cambios en políticas son necesarias para permitirle a las cooperativas crecer y ser más efectivas, incluyendo reformas legales y la eliminación de la intromisión del gobierno en la gestión cooperativa. Citando varios

éxitos cooperativos, el reporte dice que las cooperativas financieras están emergiendo como instituciones prometedoras en las finanzas rurales, y que cooperativas de bio combustibles, productos orgánicos y mercadeo, son avenidas para el desarrollo. <http://econ.worldbank.org/>



Banca

Hay buenas noticias para las coops en el [Reporte del Banco Mundial 2008 sobre la agricultura](#). El Reporte aboga por la forma cooperativa de empresas como una opción para el desarrollo efectivo de la agricultura y hace notar la contribución que las coops ya hacen en brindar

Desarrollando un marco contable cooperativo

A que se parecería un marco contable cooperativo? Explorando el desarrollo de una Declaración de Prácticas Recomendadas (SORP), el nuevo Centro de Excelencia en Contabilidad y Reportes para Cooperativas (CEARC), con oficinas centrales en la Universidad de Saint Mary, Halifax Canadá, está cuestionando la suposición

de que los que funcionan para empresas privadas también funcionan para cooperativas. Experiencias recientes en las NIC sugieren que la diferencia cooperativa relacionada a la contabilidad no es entendida, definida claramente ni reconocida. CEARC le da la bienvenida

a retroalimentación sobre documento del marco conceptual que se publicará en febrero del 2008.

Documentos que examinan diferentes áreas del contenido de iSORP, estarán disponibles en la página Web de CEARC:

www.coopaccounting.coop

Normas Internacionales de Contabilidad

Noticias de Uniones Crediticias

MMCCU—capacitación innovadora para uniones crediticias

Rob Boyle, Asistente Gerente General de la Cooperativa Fredericton Direct Charge, ve la necesidad crítica de programas como la MMCCU (Master en Gestión—Cooperativas y Uniones Crediticias) los cuales empiezan por

enseñar las bases de buenas prácticas empresariales convencionales. “Entonces decimos, así es como funciona en una empresa tradicional. ¿Cómo lo hace una coop? ¿Cómo aplicas este principio para que refleje la naturale-

za del modelo de propiedad?”

Las coops tratan sobre servirle a los miembros y eso incluye comunidades, sus empleados y su ambiente.”

Para más información sobre el programa MMCCU contacte tom.webb@smu.ca o John Chamard: john.chamard@smu.ca

MMCCU sitio Web www.smu.ca/mmccu.

Beca de Estados Americanos

Un Memorando de entendimiento entre la Universidad Saint Mary's y la OEA (Organización de Estados Americanos) brinda una oportunidad para personas menos afortunadas y empresas cooperativas de beneficiarse del Programa de Maestría, brindando un modelo de justicia social en vez de uno de caridad. La primera persona en recibir una beca OEA-MMCCU, Annette Prevost-Dupuis

creo que el conocimiento que adquirirá de este título de Maestría tan especial beneficiará su futuro y el de su tierra natal, Dominica, un país caribeño que no debe de ser confundido con Republica Dominicana.

“Me brindará el conocimiento y las habilidades necesarias para funcionar de forma efectiva en la cooperativa de

la cual soy empleada o en cualquier otra empresa en el ambiente del CSME (Economía del Mercado Caribeño) que se acerca,” dijo.



“Siento que soy una pionera como los anteriores cooperadores de Rochdale” Annette Prevost-Dupuis

Fusión cooperativa piensa fuera del cuadro

Líderes de uniones crediticias y cooperativas están esperando el resultado de una fusión única entre la Unión Crediticia Squamish y el gigante canadiense de uniones crediticias, Vancity. Unión Crediticia Squamish tiene 7000 miembros y activos de únicamente \$62 millones comparado con Vancity que tiene un exceso de activos de \$11 billones, y 47 sucursales

sirviendo a 315,000 miembros. “Dejamos todo lo que lo hace especial en Squamish,” dijo Dave Mowat, Presidente de Vancity en el momento.

“Nuestra posición fue que si no podíamos mantener un nivel de independencia, en realidad no lo queríamos hacer,” dijo el Presidente

de Squamish Bill Brumpton. “Cuando Vancity vino hacia nosotros con su modelo de fusión, lo vimos como manera estupenda para expandir nuestros ofrecimiento de productos y servicios a nuestros miembros sin perder nuestra conexión con nuestra comunidad.” Brumpton dijo que también crearía nuevas oportunidades para el personal.

“Si no podíamos mantener un nivel de independencia, en realidad no lo queríamos hacer.”
Presidente de Squamish Bill Brumpton.

Noticias Regionales Europa

Bancos cooperativos europeos—innovadores y sostenibles

La tercera convención de Bancos cooperativos (Bruselas, 15 de febrero del 2008) reflejó los retos futuros a la luz de los estudios de *Oliver Wyman* y *el Reporte del FMI de julio del 2007 sobre bancos cooperativos en Europa* (el cual abordó gober-

nabilidad, amenazas anticipadas y oportunidades). Organizado por la DGRV y la ADG en cooperación con la Asociación Internacional de Banca Cooperativa, la convención apuntó a surgir conciencia sobre los retos para los ban-

cos cooperativos a través de demostrar la modernidad del modelo de negocio. El rol de los bancos cooperativos como una ventaja para los clientes, a un nivel local, fue subrayado.

Hogar Cooperativo—Europa

Cooperativas Europa tiene un nuevo hogar en el corazón de Bruselas. El establecimiento de la sociedad Cooperativa con organizaciones inversionistas como miembros, apoyó la reciente compra de la propiedad

en Bruselas y, después de renovación y conversión, el plan es de abrir el hogar en abril durante la reunión de la Asamblea General. Hogar Cooperativo es la nueva localización para las oficinas de

Cooperativas Europa y será el punto de contacto y el lugar de encuentro para todas las cooperativas en el corazón de Europa.
r.schluter@coopseurope.coop para información.

Centro Trento

Propuestas para un Centro de Investigación para Cooperativas Europeas & Empresas Sociales fueron lanzadas el 12 de diciembre del 2007 en un seminario en Trento, Italia. Carlo Borzaga dijo que el Centro abarcaría actividades de investigación, capacitación, diseminación de cultura y consultoría cooperativa. Los fondos para el 2008-10 han sido asegurados con la ayuda de Cooperazione Trenti-



na, la Provincia Autónoma de Trento y la Universidad de Trento. Más detalles serán brindados en el próximo mes. Contacte:

r.collins@coopseurope.coop

¡Más noticias europeas? Visite

www.coopseurope.coop

O utilice el RSS feed:

<http://feeds.feedburner.com/CooperativesinEurope>

ACI Américas

Presidente de la ACI visita Paraguay

El Presidente de la ACI, Ivano Barberini visitó Uruguay, Paraguay y Argentina en diciembre del 2007. En Uruguay participó en un seminario sobre cooperativas y política en conjunto con la Cumbre Social del MERCOSUR.

Barberini visitó Paraguay el 13-14 de diciembre para reunirse con organizaciones miembros de la ACI, y dio un discurso en la Conferencia de la Cooperativa Universitaria. En una conferencia de prensa en la ciudad de Asunción, Barberini dijo que los principales retos que confrontan el movimiento cooperativo mundial actualmente eran: “La lucha global contra la pobreza, la conservación

del ambiente y asegurar la paz mundial.”

“Necesitamos de crear una sociedad más integral para contrarrestar el impacto del capitalismo global que pone en peligro todo lo que es local y tradicional,” dijo Barberini. “La ACI quiere contribuir, creando un modelo de desarrollo humano, además del producto interno bruto o PIB actual.” Por ejemplo, globalmente, Mozambique tiene el primer lugar en el ranking en términos de incremento en el PIB



Edgardo Form & Ricardo López de COOPERAR con Ivano Barberini

pero está en el último lugar en el Índice de Desarrollo Humano.

En Buenos Aires, Barberini se encontró con líderes cooperativistas de Argentina en las oficinas centrales de Cooperativas Argentinas.

“Necesitamos de crear una sociedad más integral para contrarrestar el impacto del capitalismo global que pone en peligro todo lo que es local y tradicional”.
Ivano Barberini

El gran corazón de Unimed de Brasil

La cooperativa de salud más grande del mundo, La Unimed de Brasil tiene 377 coops, 73,000 clínicas, 3,596 hospitales, 106,000 doctores, 14.6 millones de clientes, 32 por ciento del mercado y un volumen de negocio de USD 13 billones. Pero la 'grandeza' no es todo, de acuerdo al Dr. Almir Gentil, Presidente de la Fundación Unimed: "Se trata de quien eres, como te comportas, como sos concebido — y mucho más!" Unimed ha realizado un viaje inspirador en los últimos seis años desde que la organización decidió de ser un nombre que representa ciertos valo-

res, conductas y calidad en el mercado.

"Queríamos que las personas de Brasil reconociera y compartiera nuestros valores y ambiciones. Para hacer que la organización fuera menos vulnerable a fluctuaciones, guerra de precios y otras amenazas, Unimed lanzó una campaña para la responsabilidad social, incentivando un Certificado de Responsabilidad Social exigente para sus cooperativas". Unimed también empezó un gran número de proyectos de salud y responsabilidad social a través del país..

"Hoy, tenemos más de 1,000 proyectos de ese tipo, entre

el rango desde pequeñas donde contribuimos a una escuela particular o una guardería, hasta proyectos grandes donde peleamos contra la mortalidad infantil," dijo Gentil

Unimed gasta más de USD 300 millones al año en proyectos de esa naturaleza en comunidades alrededor de Brasil.



"Está en nuestra ADN y en el mismo principio del cooperativismo de cuidar nuestra sociedad."

Presidente Dr.

Almir
Gentil

África abre el camino para reforma de género

La conferencia regional de Género realizada en Maseru, Lesotho el año pasado, recomendó el establecimiento de una Red Cooperativa de Mujeres Africanas. El primer Foro Cooperativo de Género de África (12-16 noviembre 2007) fue auspiciada por el Ministerio de Comercio, Industria, Cooperativas y Mercadeo de Lesotho, con el apoyo financiero del Centro Cooperativo Sueco.

Esther Gicheru, Presidenta del comité de dirección del foro brindó un mensaje por parte de la Presidenta del Comité de Equidad de Género de la ACI, Stephanie Marcone, destacando que uno de los factores más innovadores relacionado con el Renacimiento Africano es la participación activa y el rol de liderazgo de las mujeres. El resultado del Índice de Observación Social de Equidad de Género del 2007 (GEI) mostró que Rwanda tiene el

king de la lista del GEI después de Suecia y Finlandia, gracias a esfuerzos intensivos de acción afirmativa. Un gran número de países de ingresos altos tenían un puesto inferior en el ranking.

Disminuir la diferencia de género no es únicamente un asunto de equidad, justicia y democracia, sino también un elemento importante para la innovación y la mejora económica y el bienestar individual. Las cooperativas, como actores socio económicos, pueden ser agentes poderosos de cambio.

El Foro adoptó un Marco de Estrategia de Género y decidió que el comité de dirección formado en la 7a Asamblea Regional de la ACI en Arusha, Tanzania, debería de continuar de recopilar y analizar datos con el fin de en-

tender la situación de género en las cooperativas africanas.

El próximo Foro será realizada en conjunto



Stephanie Marcone, Presidenta de Comité de Equidad de Género de la ACI & Esther Gicheru, Presidenta del comité de dirección de foro (izquierda)

con la Asamblea Regional en Abuja, Nigeria, en el 2008. La adopción de la Estrategia de Género Africana de la ACI en Abuja marcará el comienzo de una manera más coordinada y sistematizada para responder a temas y preocupaciones de género para la Región Africana.

Noticias Regionales África



Meet the Challenge! 100,000 signatures = \$100,000
Say **NO** to Violence against Women
www.saynotoviolence.org



Noticias Regionales RU

Mire la visita del Ministro a Reddish Vale, ahora en Brightcove.tv.

www.brightcove.tv/title.jsp?title=1386343218

Rt Hon Douglas Alexander MP con jóvenes cooperadores



Primera Escuela Cooperativa de Confianza

Ed Balls MP, el Ministro para Niños, Escuelas y Familias del RU inspeccionó el Colegio Tecnológico de Reddish Vale el cual apunta a ser la primera Escuela Cooperativa de Confianza en el RU. Len Wardle, Presidente del Grupo Cooperativo, dijo: "La Escuela Co-

operativa ofrece una oportunidad inspiradora para pupilos, funcionarios, miembros de la comunidad y asociados para compartir los fuertes principios y valores los cuales han sido la base del movimiento cooperativo por más de 150 años."



Ed Balls MP, Ministro para Niños, Escuelas y Familias

Ministro se encuentra con jóvenes cooperadores

El Secretario de Estado para el Desarrollo Internacional, Hon Douglas Alexander MP se encontró con jóvenes de cinco diferentes escuelas que trabajan con el movimiento cooperativo para el co-

mercio justo. *Cooperativas Jóvenes* es un programa llevado a cabo por el [Colegio Cooperativo](http://www.co-op.ac.uk/) RU para brindar a los jóvenes la oportunidad de aprender sobre el comercio justo y ética a través de sus propias empresas mini cooperativas. El programa es apoyado por el Departamento para el Desarrollo Internacional y el Fondo Cooperativo. Los estudiantes hicieron presentaciones al Ministro, incluyendo una dramatización explorando el impacto de las acciones del consumidor en los productos en el mundo en desarro-

llo. Los estudiantes después cuestionaron al Ministro sobre un rango de asuntos, desde políticas de comercio justo hasta porque el se convirtió en un MP. El Secretario de Estado comentó, "Gracias a personas como estas, en solamente unos cuantos años, la marca del comercio justo se convertirá en un nombre de hogar. Compradores de todo el mundo gastan más de £1 billones en productos de comercio justo cada año - y eso beneficia directamente a más de 7 millones de personas incluyendo agricultores, otros trabajadores y sus familias." <http://www.co-op.ac.uk/>

ACI AP

5a Conferencia Regional de Investigación ACI-AP

La próxima Conferencia Regional de Investigación para la región de Asia-Pacífico será realizada en Hanoi el 2 de diciembre

del 2008.

El tema de la Conferencia es: "Fortalecer la ventaja cooperativa en el ambiente coope-

rativo".

Llamado a documentos: Investigaciones, explorando formas de fortalecer la ventaja cooperativa, estudios empíricos, estudios de casos que resaltan la ventaja cooperativa, estudios enfocados en cooperativas señoriales específicas, estudios comparativos de sectores, regiones o países, son bienvenidos.

Los documentos deben de ser enviados a P Nair: nair@icaroap.coop con copia a Akira Kurimoto, Coordinador del Grupo de Investigación: akira.kurimoto@jccu.coop a más tardar el 31 de mayo 2008.

Coops entre los Fortune 100

En la edición de febrero de *Fortune* la cual brindó el ranking de las 100 mejores compañías para trabajar en EE.UU., dos cooperativas ingresaron en la lista: Recreational Equipment (REI), con el puesto número 34, tiene 9134 empleados de los cuales el 41% son mujeres; la Unión Crediticia Navy Federal (NFCU), con el puesto número 78, es la unión

crediticia más grande de EE.UU., con más de tres millones de miembros y 6069 empleados en EE.UU.. *Fortune* también reportó que la NFCU nunca estuvo involucrada en los préstamos subprime, lo cual dice algo sobre la ética y los valores cooperativos. Fuente: *Fortune*, No.2, Europe Edition, 4 Febrero 2008

Base de datos global en línea de información empresarial prioridad para el 2008

300 Globales

Una prioridad clave para el programa de los 300 Globales de la ACI en el 2008 será la creación de base de datos global en línea de información empresarial (cooperativa) de "clase mundial".

Nuestro objetivo, dijo el Director de los 300 Globales, Garry Cronan "es de permitirle a las cooperativas acceder el mismo nivel de información empresarial que otras empresas privadas toman como un hecho.

"El nuevo sitio Web y base de datos estará especialmente enfocado en las necesidades de las cooperativas. Inicialmente contendrá la ahora extensa información de datos financieros y de RSC de los 300 Globales, actualmente ubicada en las oficinas centrales de la ACI en Ginebra.

"Esperamos después adicionar listas nacionales y sectoriales y enlaces a noticias relevantes y otros recursos" dijo.

"Sin embargo, para que esto funcione efectivamente, necesitaremos la ayuda de nuestros miembros y otros que creen en el valor de crear un recurso de datos e información verdaderamente global para el movimiento, adicionó Garry.

Paul Hazen, miembro de la Junta de la ACI y Presidente de la NCBA en EE.UU. Es un gran partidario de esta iniciativa. "Nosotros creemos tanto en este proyecto que ya hemos comprometido fondos para ayudar a que se lleve a cabo" dijo.

"NCBA entiende el valor de datos confiables a un nivel nacional—nos ayuda a ejecutar el caso de las cooperativas y también ayuda a nuestros miembros a obtener mejor información para administrar sus negocios de manera más exitosa" dijo Paul.

"No solo necesitamos datos

a nivel nacional sino que, obviamente también a un nivel global —la nueva base de datos en línea es el próximo paso lógico en el desarrollo del proyecto de los 300 Globales" dijo.

La ACI está actualmente buscando fondos para este proyecto. Si estas interesado por favor contacte a Garry Cronan cronan@ica.coop

Nueva investigación hecha posible por datos de los 300 Globales

Investigaciones recientes han, por primera vez, observado la relación entre la confianza, desigualdad y el tamaño del sector cooperativo. Utilizando los datos de los 300 Globales, los investigadores Derek C. Jones y Panu Kalmi concluyeron que la incidencia cooperativa está fuertemente y positivamente relacionada al nivel de confianza intrapersonal en una sociedad. También encuentran evidencia de que la incidencia de las coops esta relacionada negativamente a al desigualdad en la sociedad.

Para más información contacte Panu Kalmi, Panu.Kalmi@hse.fi

Foro mundial de empresas cooperativas

La Universidad de Negocios Nyenrode y el Instituto de los Países Bajos para el Cooperativismo Empresarial (NICE) presentan el Foro Mundial de Empresas Cooperativas, *El Tamaño Importa — Campeones Cooperativos o Blancos de Inversionistas?* De lunes 23 a viernes 27 de junio 2008.

Muchas coops grandes están bajo mucha presión por inversionistas que buscan oportunidades atractivas, y presiones internas por miembros que desean lucrar. Las implicaciones para las estructuras cooperativas deben de ser discutidas

con urgencia.

Este Foro reúne a líderes internacionales de negocios en los sectores cooperativos de los agri-alimentos, consumo y finanzas (banca y seguros) para un evento único de enseñanza y relaciones. Será un acercamiento con base en evidencia y estudio de casos destacando varias coops incluidas en el ranking de los **300 Globales**.

Existen cinco temas claves:

Crecimiento y financiando

crecimiento; internacionalización cooperativa; cultivando juntas y ejecutivos cooperativos fuertes; mantener lazos fuertes con miembros; y, merca-deando la misión cooperativa.

El evento destaca visitas a compañías. Grupos que desean visitar Europa del noroeste antes y después del evento serán facilitados.

Más información y registro: www.nyenrode.nl/worldcooperativebusinessforum/index.cfm



Onno van Bekkum, Director de Programa

Entrevista destacada

Trent Bartlett— “Sea un estudiante de la cooperación”

Descrito propiamente como “cooperativo convertido” y campeón de la empresa cooperativa, Trent Bartlett, Presidente de [Capricorn Society Ltd](#), explica como los principios cooperativos conducen su visión hacia una empresa cooperativa fuerte, sostenible y rentable.

“El impacto sensorial de ver a tantas personas de tantos países y escucharlos a todos hablar sobre cooperativas de una forma tan apasionada y positiva, realmente me impactó.”

Boletín: Como comenzó a trabajar en el sector cooperativo?

TB: Después de 25 años en posiciones altas en algunas de las minoristas más grandes de Australia, fui lo suficientemente afortunado de ser considerado para el puesto de Presidente de Capricorn. Pensé que el modelo cooperativo era fascinante y que la Junta estaba comprometida con él, pero no estaba específicamente conciente de los principios del modelo cooperativo, ni de la importancia del sector de forma global hasta que me involucré más.

Rápidamente me formé la visión de que Capricorn solamente podía ayudar a sus miembros como una cooperativa si obtenía ganancias y que el grado de ayuda dependería de la sostenibilidad de las ganancias.

Nuestra cooperativa es un intermediario crítico en la cadena de valor de las partes automotrices, y nuestros miembros son reparadores de automóviles. Al igual que en muchas industrias, la industria automotriz está siendo impactada por las fuerzas de la globalización y la consolidación competitiva, lo cual influenciará y cambiará nuestra dinámica del mercado, y por ende a nuestros miembros



por muchos años.

Mi deber es asegurar que Capricorn esté preparado para enfrentar estos retos y ayudar a nuestros miembros a ser exitosos en sus negocios y en sus vidas, (porque para muchos de ellos, su negocio es gran parte de su vida).

Boletín: Has sido descrito como un 'cooperativista convertido'. Fue una experiencia cristalina que lo hizo empezar en el camino cooperativo?

TB: Cuando me uní a Capricorn, asumí el reinado de uno de los fundadores, Frank O'Connor, y él me preguntó si me podía dar un consejo—y ese fue que “fuera un estudiante de la cooperación”.

Eso definitivamente me dejó una impresión y me recordó que realmente debía de entender e involucrarme más en el sector. Decidí de incrementar continuamente mi conocimiento sobre el movimiento cooperativo.

Creo que la segunda experiencia más cristalina fue

cuando fui pedido representar a Capricorn y hablar en la AG de la ACI en Cartagena en el 2005. El impacto sensorial de ver a tantas personas de tantos países y escucharlos a todos hablar sobre cooperativas de una forma tan apasionada y positiva, realmente me impactó.

Entendí la importancia y el significado de la contribución de las cooperativas en muchas formas— empecé a entender que existía tanto que todavía no conocía. Fue una revelación que me retó a ser un mejor cooperador.

Boletín: Cuál es la importancia de relacionarse con el movimiento internacional?

TB: Mientras que somos un gran partidario de los varios cuerpos de Estado en Australia al igual que en Nueva Zelanda, Capricorn estuvo orgulloso de lograr la membresía de la ACI y todavía es el único miembro en Australia.

Capricorn está comprometido con los valores y principios cooperativos y buscamos mantener nuestra parti-



CAPRICORN
SOCIETY LIMITED

cipación en el más amplio movimiento internacional. También hemos establecido una Mutual para permitirle a nuestros miembros de asegurarse y hemos continuado con esta filosofía convirtiéndonos en miembros de la Federación de Cooperativas y Mutuales Aseguradoras (ICMIF).

Mi creencia es que el movimiento está bien escondido de reportes corrientes y por supuesto de sus propios rangos. La única manera que cooperadores conozcan es de otros a través de redes y la cooperación, y por esto es que la participación en el amplio movimiento internacional es esencial en mi opinión.

Tenemos una alianza con el Colegio Cooperativo del RU y tuvimos un taller para la junta y los ejecutivos antiguos el cual fue un gran éxito.

Toda nuestra gestión y funcionarios en Australia, Nueva Zelanda y África del Sur han recibido capacitación cooperativa y tienen certificados del Colegio de lo cual estamos muy orgullosos. Le brindamos inducción a nuevos funcionarios y realizamos capacitación continua lo cual está completamente apoyado por el Colegio.

El taller demostró como la aplicación de valores cooperativos puede contribuir a mejores resultados en los negocios y el alcance de nuestros ideales cooperativos.

Estamos a punto de tomar ventaja de .coop y formar parte de la creciente comunidad cooperativa en Internet.

Boletín: Cómo personifica Capricorn los principios cooperativos?

TB: Un miembro típico de Capricorn es el dueño-operador de un taller que arregla vehículos—casi siempre la familia trabaja en el negocio, y por eso cualquier cosa que Capricorn puede hacer para ahorrar tiempo y dinero, ayuda a

la familia.

Ayudamos a los miembros agregando y mejorando su poder adquisitivo con suplidores claves al igual que facilitando los pagos entre los miembros y sus suplidores, reconociéndolos por su lealtad en el camino. Cada año, pagamos reembolsos sobre volúmenes negociados y dividendos sobre las participaciones.

Boletín: Cuáles son algunos de los retos para el movimiento cooperativo de forma global y como se pueden reforzar y superar?

TB: No existe la menor duda

do.

Si aceptas que la RSC está destinada a enfocarse en el éxito social, ambiental y financiero de una empresa, con la meta siendo impactar de manera positiva a la sociedad mientras se logra éxito empresarial, y se abarca dos conceptos generales—responsabilidad y transparencia—entonces las coops pueden alegar de que tenemos un modelo genuino y que hemos practicado esto por muchos años.

El concepto detrás de los **300 Globales** brinda un trampolín para destacar la capacidad y autenticidad de nuestro sector en muchas áreas. Nuestro significado comercial es impresionante y

Entrevista destacada (cont.)

Miembros de Capricorn trabajando



que a través de la ACI, se está creando más conciencia sobre la contribución de nuestro sector al comercio global al igual que sobre los asombrosos esfuerzos sociales y humanitarios.

Creo que la sociedad está buscando aliarse con organizaciones que defienden algo; grupos que compaginan con los valores de las personas y que abarca la responsabilidad social corporativa (RSC) y la sostenibilidad, lo cual ahora se ha convertido en una expectativa para muchas personas y gobiernos alrededor del mun-

también lo es nuestra contribución global a tantos imprescindibles sociales como la salud, derechos humanos y vivienda.

Si el movimiento global puede cooperar uno con el otro y ayudar a llamar la atención a la contribución del movimiento cooperativo en tiempos cuando el mundo está listo para escuchar nuestro mensaje—definitivamente se puede fortalecer nuestro posicionamiento en la sociedad.

Personas Coop

La ACI se despide de Patricia y le da la bienvenida a Martin



Siempre sonriendo—Patricia Vaucher

Patricia Vaucher se ha ido de la ACI.

Se unió a la ACI en 1999 como parte del departamento de comunicaciones y últimamente trabajó para el Director General como una muy valorada asistente personal. Su naturaleza amable era muy adecuada para trabajar con las personalidades diferentes e internacionales por las cuales el movimiento coopera-

tivo es conocido.

El trabajo de Patricia con la junta de la ACI en particular, la destacó como una persona con habilidades especiales y será muy extrañada.

Sin embargo, estamos muy afortunados de haber reclutado a Martin Inwood para reemplazar a Patricia. Martin fue parte de nuestro equipo de Cantón, trabajando en comunicaciones y recepción. Está muy agradecido de ser parte del establecimiento permanente de

la ACI.

Originalmente de Inglaterra, Martin ya ha demostrado que es sumamente capaz de acomodarse dentro del mundo de la cooperación internacional. Martin tiene una carrera en telecomunicaciones antes de unirse a la ACI. Habla inglés y francés.

Le deseamos suerte a Patricia en su nueva carrera y le damos la bienvenida a Martin al equipo de la ACI.

Noticias de miembros

Nuevos miembros

Estadística

Esto actualiza la estadística de membresía de la ACI a 225 organizaciones miembros, compuesto por 217 Miembros y 8 Miembros Asociados de 87



Desarrollo Cooperativo Escocia (C:DS) del RU se convirtió en el miembro número 225 de la ACI en febrero del 2008. CDS fue lanzado por el Ejecutivo Escocés en el 2006 y es una subsidiaria de Empresa Escocesa, la agencia de desarrollo económico más importante de Escocia.

Como un Miembro Asociado de la ACI, CDS promociona y facilita el desarrollo y el éxito de empresas cooperativas en Escocia.

Más información: www.cdscotland.co.uk



ZENROSAI incorpora .coop

La Federación Nacional de Cooperativas de Seguros de Trabajadores y Consumidores (ZENROSAI) de Japón ha notificado que ha introducido el uso del .coop para sus correos electrónicos y su sitio Web. www.zenrosai.coop/english/index.php



Nuevo sitio Web de la JCCU

La Unión de Cooperativas de Consumo de Japón (JCCU) con base en Tokio Japón tiene un nuevo sitio Web.

Por favor visite: <http://jccu.coop/eng/>

Noticias de ACI Vivienda

La próxima reunión de la Junta de ACI Vivienda será realizada el 29 de abril 2008 en Londres RU.

Cuatro publicaciones de mejores prácticas de ACI Vivienda están ahora en línea. www.ica.coop/al-housing/

You Tube y cooperativas

You Tube fue establecido en Febrero del 2005 y es el líder en videos en línea permitiéndole a personas cargar y compartir video clips.

Para una importante fuente de videos cooperativos, ingrese a **You Tube** www.youtube.com y digite 'cooperativa' o 'cooperativas' en el cuadro de búsqueda. Videos relacionados a cooperativas

incluyen: "Cooperativas en Nepal"; un discurso por el Ministro de Agricultura y Cooperativas, Chhabi Lal Biswolarma, en la Asamblea General número 15 de la Federación Cooperativa Nacional de Nepal.

"Operation Round Up"; de la Asociación Nacional de Cooperativas de Electricidad Rural en los EE.UU, sobre la recaudación de fondos de la comunidad por cooperativas

de electricidad. "El Proyecto Nyanya"; coops 'abuelas' en pueblos y ciudades a través de África donde abuelas de nietos huérfanos se unen.

"Cooperativas Jóvenes"; lanza video para Educación de Escuelas de Negocios de Comercio Justo de Cooperativas Jóvenes en Glasgow, Escocia.



Anuncios hacen noticia!

Un anuncio de Grover Ainsworth subraya las tensiones entre la vida cooperativa en Kenya. Grover es una pequeña empresa gubernamental estadounidense de ayuda al desarrollo, trabajando con la Sociedad Cooperativa de Artesanía de Malindi en Malindi, Kenya. www.malindihandicrafts.org

En un anuncio publicado el mes pasado, reportó: "Somos la segunda coope-

rativa de tallado de madera más grande de Kenya con más de 600 talladores ... Las últimas semanas han sido muy difíciles... a raíz de los resultados (de la elección presidencial)... ciento de miles de personas han escapado del país o al contrario han sido desplazadas, y cientos más han sido asesinadas. Daños a propiedades son extensos y parece que el país está sosteniendo la respiración mientras espera lo que sucederá próximamente. Malindi estuvo generalmente

libre de la mayoría de la violencia ... el esparcimiento de la falta de alimentos y el incremento en los precios de las necesidades básicas probablemente afectó más a la gente en Malindi que ya vivía en el borde. Aquí en Malindi, tengo muchas preocupaciones sobre el futuro de nuestro negocio."

Desea saber más? Utilice el enlace de icanews.coop, el centro global de noticias cooperativas. www.icanews.coop/en/node/69511



Empezando una cooperativa de agricultura?

"Empezando una cooperativa— *iniciativas económicas controladas por los agricultores*", es una publicación en conjunto por organizaciones holandesas, incluyendo la agri-agencia, Agriterra. Parcialmente basada en recomendaciones generales de la ACI, sobre como diseñar y establecer una sociedad cooperativa, la revista está disponible en inglés, español, portugués y francés. La puedes ordenar a través de nuestro sitio Web: www.ica.coop/development/publications.html



Nuevo mundo de préstamos de compañeros a compañeros

Esta industria ha sido inspirada por el concepto asiático micro créditos, préstamos y negocios—la idea original siendo que cooperativas de vecinos, amigos y familias, reúnen dinero para ayudar a las personas necesitadas de préstamos.

Lea más sobre [The Digerati Life](http://TheDigeratiLife.com): www.thedigeratilife.com/blog/index.php/2008/01/14/the-brand-new-world-of-peer-to-peer-lending/

Vamos coop! video

Las cooperativas son una mejor manera de hacer negocios y pueden cambiar el mundo.

El video Vamos Coop! Presenta puntos de vista de muchos diferentes sectores. Vea el video completo o seleccione la perspectiva de una industria en particular: www.go.coop/

ALIANZA
COOPERATIVA
INTERNACIONAL

ACI
15 Route des Morillons
1218 Grand Saconnex
Ginebra, Suiza
Tel +41 22 929 8888
Fax +41 22 798 4122
Sitio Web :
www.ica.coop

www.ica.coop

Calendario ACI 2008 de eventos y actividades cooperativas relacionadas

- 28-29 Abril 2008** Asamblea General de Cooperativas Europa - Bruselas, Bélgica:
www.coopseurope.coop/
- 6-7 Mayo 2008** ICMIF 2008 Red de Comunicaciones, Comunicando la Diferencia Cooperativa & Mutual, Ciudad de Québec, Canadá: www.icmif.org/
- 14-16 Mayo 2008** EMES Red Europea de Investigación, 3er Simposio Internacional de Comercio Justo, Montpellier, Francia. Llamado a documentos:
www.ftis2008.org/cice2008_en/apel_a_communication
- 14-16 Mayo, 2008** Congreso Global de Inversiones en Microfinanzas, PlaNet Finance en asociación con American Conference Institute, Ciudad de Nueva York:
www.microfinancecongress.com
- 30-31 Mayo 2008** Reunión del Consejo Regional, Canadá. Más información:
member@aciamericas.coop
- 5-6 Junio 2008** Asamblea General Extraordinaria de la ACI, Roma Italia: ica@ica.coop
- 23-27 Junio 2008** Foro Mundial de Negocios Cooperativos. Nyenrode Business Universiteit y Instituto Holandés para Cooperativas Empresariales (NICE), Holanda
www.nyenrode.nl/worldcooperativebusinessforum//index.cfm
- 27-29 Junio** Congreso Cooperativo RU, "Apostando al Crecimiento, creciendo un sector cooperativo sostenible", Hilton Blackpool,
www.cooperatives-uk.coop/Events/congress2008
- 3-8 Julio 2008** EMES (con Cinefogo y la Universidad Pasquale Paoli de Corsica), "Empresas sociales, tercer sector, economía social, economía basada en solidaridad: Realidades empíricas y debates teóricos", Escuela de Verano Internacional, Corte (Corsica):
www.emes.net/index.php?id=419
- 9-12 Julio 2008** El Tercer Sector y Cambios Sociales Sostenibles: Nuevas Fronteras para la Investigación, 8a ISTR Conferencia Internacional & 2a EMES-ISTRY Conferencia Europea, Barcelona: www.istr.org/
- 13-6 Julio** WOCCU 2008 Conferencia de la Unión Crediticia Mundial, Hong Kong:
www.woccu.org/events/wcuc
- 22-25 Julio 2008** Conferencia Regional ACI-Américas San José, Costa Rica.
Más información: member@aciamericas.coop
- 22-24 Set 2008** CIRIEC Conferencia de la Economía Social, "Innovación & gestión. Respuestas de empresas públicas, sociales & cooperativas a los grandes retos" Sevilla, España:
www.congresociriec.es/
- 16-18 Oct 2008** Conferencia de Investigación de la ACI, "El Rol de las Cooperativas en Sostenere el Desarrollo y Fomentar la Responsabilidad Social", Riva del Garda (Trento Italia):
www.ica.coop/icaccr/2008icaresearchconference.pdf
- 23-25 Oct 2008** Feria Mundial Cooperativa—ACI EXPO 2008, Lisboa, Portugal:
luizbranco@icaexpo.coop
- 5-7 Nov 2008** Conferencia de Microseguros 2008, Cartagena, Colombia:
www.microinsuranceconference2008.org
- 8-12 Dec 2008** Curso del Centro de Capacitación de la OIT: Política y legislación cooperativa (en inglés), Turín Italia: sme@itcilo.org

[Calendario ACI 2008 de eventos y actividades cooperativas relacionadas:
www.ica.coop/calendar/index.html](http://www.ica.coop/calendar/index.html)

Copias del Boletín de la ACI son archivadas en la página Web de la ACI
www.ica.coop